

# Dialetto in fiera 2022 Chi l'è ch'la sa se vör di?

È tornata la Fiera di Maggio ed IL PONTE e LA SOCIETÀ DELLA PORTA sono tornati a proporre ai santangiolini una nuova serie di **10 modididire dialettali**, chiedendo ai partecipanti di indovinarne l'esatto significato, scegliendo quello giusto fra tre alternative.

Qui di seguito vi forniamo la risposta corretta a ciascun quesito ed i risultati ottenuti dai partecipanti.

- |                      |         |  |
|----------------------|---------|--|
| 1) FÀ BEL VÈDE       | vör di' | Avere un bell'aspetto                            |
| 2) FÀ SAMARTÉN       | vör di' | Traslocare                                       |
| 3) VULTÀ I PÉ A L'ÜS | vör di' | Morire   |
| 4) MÈTE MÖRBE        | vör di' | Insinuare sospetti, suscitare inimicizia         |
| 5) VÉS CIAPÀDE       | vör di' | Essere indaffarato, molto occupato               |
| 6) GHE PIÖVE IN BÙCA | vör di' | Avere la mandibola molto sporgente               |
| 7) FÀ NAŠÀ SÜ        | vör di' | Far pagare qualcosa a caro prezzo                |
| 8) RÛMPE I PIÀTI     | vör di' | Rompere il fidanzamento                          |
| 9) TACÀ VÌA 'L CAPÉL | vör di' | Vivere di rendita grazie ai soldi della consorte |
| 10) TEGNÌ A MAN      | vör di' | Essere complice                                  |



Foto di Emilio Battaini



**Passoni**  
Onoranze Funebri  
Del Sagrato

Funerali completi - Cremazioni  
Trasporti internazionali  
SERVIZIO 24 ORE SU 24

Via F. Orsi, 11  
Sant'Angelo Lodigiano (LO)

**Tel. 0371.219314**  
www.onoranzefunebripassoni.it

**4 KIDS**  
il Ponte per i ragazzi

4KIDS è il progetto del Ponte dedicato ai più giovani per stimolare l'ascolto, la lettura e la scrittura. Pubblichiamo storie, racconti, fiabe o filastrocche (con o senza disegni) scritti dai nostri lettori, pensati appositamente per i nostri bambini e per i nostri ragazzi. Forza dunque! Aspettiamo le vostre storie. Le potete mandare all'indirizzo email [info@ilpontonotizie.it](mailto:info@ilpontonotizie.it) oppure consegnarle presso la libreria Vittoria in via C. Battisti 8 a Sant'Angelo.

## La storia del mese

Ci scrive una mamma per presentarci il breve componimento che ha scritto per andare in soccorso del suo piccolo davanti alle sue paure...chissà in quanti si ritroveranno in queste belle parole!

Alla sfida dialettale durante la Fiera di Maggio 2022 hanno partecipato ben 39 lettori, con i seguenti risultati:

	risposte esatte	
ALTROCCHI Davide	"	4
AMICI Gianluigi	"	10
BAGGI Antonio	"	9
BATTAINI Emilio	"	7
BELLANI Santino	"	8
BERTOLOTTI SENNA Francesca	"	8
BIANCARDI Giuseppe	"	6
BOGGINI Alessandra	"	6
BOLI Ilaria	"	4
BRACCHI Sante	"	10
CABRINI Paolo	"	7
CARLIN Giuseppe	"	9
CERRI Maria Teresa	"	9
CERUTTI Enrico	"	9
COLOMBI Valentino	"	9
CREMASCOLI Ercole	"	10
DE VECCHI Domenica	"	10
ESPOSTI Orsolino	"	9
FERRARI Gianpiero	"	6
FRATTI Valentina	"	9
GATTI Elisa Maria	"	10
MAESTRI Giovanni	"	8
MARZI e PEDRINELLI	"	6
NEGRI PIACENTINI Piera	"	9
PANCOTTI Gabriella	"	10
RIBOLINI e ROZZA	"	8
RINALDI Matilde	"	8
ROTA Elena	"	9
ROVERSELLI Paola	"	6
RUSCONI Pinuccio	"	8
SABBIONI Angela	"	9
SPEZIANI Maddalena	"	8
SPEZIANI Pierina	"	10
SPEZIANI Ugo	"	10
TOSCANI Rosanna	"	9
TOSETTI Carla	"	7
TRABUCCHI Giuseppe	"	5
VARESI e GALLORINI	"	8
VITALONI Vittorina	"	10

Sono stati molti i lettori che hanno saputo indicare l'esatto significato di tutti i modi di dire dialettali. Bravi anche gli altri e arriverci alla Fiera di Maggio 2023.

## La filastrocca della Paura

Quando c'è buio la sera in cameretta  
e dal bagno corri in tutta fretta...  
Quando non ci sono mamma e papà  
e non sai quanto tempo impiegherà  
il cuore a smettere di battere così forte,  
la pancia di far male come dopo mille torte  
e tanti respiri al posto di uno,  
il petto che scoppia e non se ne accorge nessuno...  
"Sto avendo paura", pensi tra te...  
"questa è una cosa da vero bebè!"  
Ma non è vero, in fondo lo sai  
che avere paura è faccenda da eroi!  
Ti svelo un segreto, non dimenticare  
(puoi dirlo alle persone a te più care):  
quando si affronta una nuova avventura  
bisogna avere il coraggio di avere paura!

ASSOCIAZIONE VOLONTARI ITALIANI SANGUE

**AVIS** Comunale di Sant'Angelo Lodigiano (LO)

La Sede è aperta nei giorni di:  
Mercoledì dalle ore 10 alle 12  
Venerdì dalle ore 21 alle 23  
Domenica dalle ore 10 alle 12

Viale Partigiani, 25 - Sant'Angelo Lodigiano (LO)  
Tel./Fax 0371.934847

Sant'Angelo ENERGIA

**LUCE e GAS**

Risparmio certo per la tua casa

[www.lucegas.net](http://www.lucegas.net)

SPORTELLI CLIENTI Via Orsi, 9 (sul sagrato) 26866 Sant'Angelo Lodigiano - LO  
Tel - Fax 0371 210237 s.angelo@soenergy.it